

Denmark-Aabybro: Distance-heating pipes
OJ S 231/2022 30/11/2022
Contract notice – utilities
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Aabybro Fjernvarme
National registration number: 17777910
Postal address: Ny Aabyvej 20
Town: Aabybro
NUTS code: DK050 Nordjylland
Postal code: 9440
Country: Denmark
Contact person: Kathrine Skjoldborg
E-mail: KESK@niras.dk
Internet address(es):
Main address: www.aafv.dk

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: www.rib-software.dk
Additional information can be obtained from the abovementioned address
Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.6. Main activity

Electricity

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Rørleverance til Biersted

II.1.2. Main CPV code

44163120 Distance-heating pipes

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Udbuddet vedrører rørleverance til konvertering af Biersted til Aabybro fjernvarme. Den udbudte opgave består i leveringen af transmissionsledning, distributionsledninger, stikledninger, samt diverse komponenter, til benyttelse i forbindelse med en fuld og endelig konvertering af Biersted.

I alt etableres ca. 13,5 km dobbeltrør til fjernvarme i dimensionerne DN20 – DN200 serie 2 samt stikledninger til hver forbruger.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 16 000 000,00 DKK

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

44164310 Tubes and fittings, 44163240 Pipe joints

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DK050 Nordjylland

II.2.4. Description of the procurement

Leverancen omfatter alle arbejder forbundet med leveringen af rør og komponenter jf. beskrivelser og bilag i udbudsmaterialet, til fuld og endelig konvertering af Biersted til fjernvarme. Se yderligere kravspecifikation hertil i "Bilag 06 – kravspecifikation".

Den tilbudsgiver, der får tildelt kontrakten, påtager sig det økonomiske og leverancemæssige ansvar for alle dele af leverancen. Udbuddet indebærer køb og levering af alle nødvendige rør og dertilhørende komponenter, i forbindelse med en fuldt funktionsdygtig konvertering af Biersted til fjernvarme. Herunder hører eksempelvis (men ikke udtømmende) ventiler, fittings og målere, i det omfang det vurderes nødvendigt af tilbudsgiver.

Kontraktens varighed forventes at være fra april 2023 til og med juni 2024.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Varmetab / Weighting: 50

Price - Weighting: 50

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 16 000 000,00 DKK

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 13

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Kontrakten kan forlænges i 3 måneder.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Kontrakten kan forlænges i 3 måneder.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Tilbudsgiver bedes angive følgende regnskabsoplysninger for de tre seneste disponible regnskabsår, under hensyntagen til, hvornår tilbudsgiver blev etableret eller startede sin virksomhed:

Årlig omsætning,

Egenkapital

Minimum level(s) of standards possibly required:

Mindstekrav: Tilbudsgivers årlige omsætning skal i hvert af de 3 regnskabsår være mindst 32.000.000 kr.

Mindstekrav: Tilbudsgivers egenkapital de sidste 3 år skal have været positiv i alle regnskabsårene.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Der er ikke krav til teknisk og faglig formåen.

III.1.6. Deposits and guarantees required

Leverandøren yder en 2-årig funktionsgaranti: Garantien indebærer udgiftsfri ombytningsret til ny fejlfri komponent indeholdt i løsningen for Køber i tilfælde af, at en komponent mister sin funktion eller har anden svigt/fejl indenfor 2 år efter løsningen er leveret. Købers udgifter til returnering af den beskadigede komponent til Leverandør, refunderes af sidstnævnte umiddelbart efter modtagelsen retur hos denne. Dette gælder dog ikke, hvis Leverandøren, efter returnering/indlevering af komponenten, kan påvise, at nedsat funktion, svigt eller fejl skyldes Købers forkerte vedligeholdelse, manglende efterlevelse af retningslinjer i leverandørens brugsanvisning, opbevaring med risiko for skade forinden montering, fejlbehæftet montering eller installation. Leverandørens eventuelle sædvanlige/almindelige salgs- og leveringsbetingelser for sin virksomheds leverancer finder ikke anvendelse i forhold til leverancer foretaget i henhold til nærværende løsning.

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Betalingsbetingelserne er 30 dage fra modtagelse af elektronisk faktura med den ovenfor krævede dokumentation. Betaling falder løbende i henhold til fristerne i tidsplanen:

Levering af rør til fase 1 seneste d. 15/04/2023

Levering af rør til fase 2 senest d. 15/05/2023

Levering af rør til fase 3 senest d. 01/08/2023

Levering af rør til fase 4 senest d. 01/10/2023

Levering af rør til fase 5 senest d. 15/11/2023

Levering af rør til fase 6 senest d. 15/12/2023

Levering af rør til fase 7 senest d. 15/02/2024

Levering af rør til fase 8 senest d. 15/06/2024

Levering af transmissionsledningen opdeles i 3 nogenlunde af lige store dele af sælger og leveres i samme ombæring som fase 1, 2 og d. 15/06/2023 dvs. over en periode på 12 uger, med levering, hver måned.

Priserne er faste indtil d. 30/03/2022 og reguleres med virkning fra 1. april 2023. Herefter reguleres priserne i opad- eller nedadgående retning hvert kvartal. Regulering sker i henhold til indekser for Stål, plast og løn.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Køber kan til enhver tid indhente dokumentation for garanti og forventet levetid på det leverede. Manglende overholdelse af leverancer i henhold til de i III.1.7 beskrevne faser udløser bod. Ved forsinket aflevering jf. tidsplan, vil Leverandøren kunne ifalde bod på 0,08 % af kontraktsummen pr. påbegyndt arbejdsdag (mandag til fredag bortset fra helligdage), hvormed leverancen forsinkes i forhold til datoerne for afleveringsfrist. Dermed indtræder forsinkelse, når der ikke er sket levering på den sidste leveringsdag, hvis der ikke er indgået en skriftlig aftale med køber. Hvis der er indgået en skriftlig aftale med køber om en senere leveringsdato, indtræder forsinkelse ved udløbet af den senere leveringsdato. Den maksimale dagbod der kan pålægges ihht kontrakten er 10%.

Leverandøren er i hele kontraktperioden forpligtet til at opretholde en sædvanlig erhvervsansvarsforsikring og en produktforsikring. Leverandøren skal på Kundens anmodning godtgøre forsikringernes eksistens og omfang.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 06/01/2023 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 30/03/2023

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 06/01/2023 Local time: 12:00

Place:

Tilbudsgivere kan ikke være til stede ved åbningen af tilbud.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Dokumentation:

Den tilbudsgiver, som ordregiver har til hensigt at tildele kontrakten, skal på anmodning dokumentere oplysningerne vedr. udelukkelse og formåen, jf. Udbudslovens § 151.

Udelukkelsesgrunde

Som bevis for, at tilbudsgiver eller visse personer, der er tilknyttet tilbudsgiver, jf.

Udbudslovens § 135, stk. 2 ikke er omfattet af udelukkelsesgrundene i Udbudslovens § 134a, § 135, stk. 1 samt § 137, stk. 1, nr. 2:

1) Et uddrag fra det relevante register eller tilsvarende dokument udstedt af en kompetent retslig eller administrativ myndighed, der viser, at tilbudsgiver ikke er omfattet af en eller flere af de obligatoriske udelukkelsesgrunde i Udbudslovens § 135, stk. 1.

2) Et certifikat udstedt af den kompetente myndighed i det pågældende land som bevis for, at tilbudsgiver ikke er omfattet af udelukkelsesgrunden i Udbudslovens § 135, stk. 3.

For så vidt angår danske tilbudsgivere, kan beviset bestå i en serviceattest. Serviceattester udstedes af Erhvervsstyrelsen.

Udsteder det land, hvori tilbudsgiver er hjemmehørende, ikke de nævnte certifikater eller dokumenter, eller dækker disse ikke alle de i Udbudslovens § 135, stk. 1 og 3 nævnte tilfælde, kan de erstattes af en erklæring under ed. Anvendes edsaflæggelse ikke i det pågældende land, kan der i stedet anvendes en erklæring på tro og love i overensstemmelse med Udbudslovens § 153, stk. 2.

Dokumentationen må maksimalt være 12 måneder gammel regnet fra tilbudsfristen.

Økonomiske og finansielle mindstekrav

Som dokumentation for overholdelse af de økonomiske og finansielle mindstekrav skal tilbudsgiver fremlægge revisorattesteret dokumentation (enten årsrapport eller erklæring), som dokumenterer den krævede omsætning og soliditetsgrad.

En tilbudsgiver kan godtgøre sin økonomiske og finansielle formåen ved ethvert andet dokument, som udbyder vurderer passende, hvis tilbudsgiveren af en gyldig grund ikke er i stand til at fremlægge de dokumenter, som udbyder forlanger.

Tro- og loveerklæring om Rådets forordning (EU) 2022/675 af 8. april 2022 (Sanktion mod Rusland)

Den fremlagte tro- og loveerklæring anses som dokumentation i sig selv, og tilbudsgiver vil ikke blive anmodet om yderligere dokumentation.

Tro- og loveerklæring om ikke-samarbejdsvillige skattejurisdiktioner og tiltrædelse af handelsaftaler

Den fremlagte tro- og loveerklæring anses som dokumentation i sig selv, og tilbudsgiver vil ikke blive anmodet om yderligere dokumentation.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Toldboden 2

Town: Vibog

Postal code: 8800
Country: Denmark
E-mail: klfu@naevneneshus.dk
Telephone: +45 72405600
Internet address: <https://klfu.naevneneshus.dk/>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

I henhold til Lov om Klagenævnet for Udbud, LBK nr. 593 af 2. juni 2016 gælder følgende klagefrister:

Klage over udbud eller beslutninger skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden:

- 1) 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.
- 2) 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte tilbudsgivere om, at en kontrakt baseret på en rammeaftale med genåbning af konkurrencen eller et dynamisk indkøbssystem er indgået, hvis underretningen har angivet en begrundelse for beslutningen.
- 3) 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere, jf. § 2, stk. 2, eller udbudslovens § 171, stk. 4.

En afgørelse fra Klagenævnet for Udbud kan indbringes for domstolene, senest 8 uger efter at afgørelsen er meddelt parterne. Finder indbringelse ikke sted inden for denne frist, er afgørelsen endelig. Har Klagenævnet for Udbud udskilt spørgsmål om erstatning eller udsat enkelte klagepunkter til senere afgørelse, kan indbringelse for domstolene af afgørelsen om de i første omgang afgjorte klagepunkter dog ske, senest 8 uger efter at afgørelsen om erstatningsspørgsmålet eller de udsatte klagepunkter er meddelt parterne, eller 8 uger efter at Klagenævnet for Udbud har meddelt, at spørgsmålet om erstatning eller de udsatte klagepunkter ikke tages under behandling.

Senest samtidig med at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klager skriftligt underrette ordregiver om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om, hvorvidt klagen er indgivet i standstillperioden, jf. § 6, stk. 4. I tilfælde, hvor klagen ikke er indgivet i de nævnte perioder, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning, jf. § 12, stk. 1. Samtidig med indgivelse af klage skal der indbetales et klagegebyr på 20.000 DKK. til Klagenævnet for Udbud.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen
Postal address: Carl Jacobsens Vej 35
Town: Valby
Postal code: 2500
Country: Denmark
E-mail: kfst@kfst.dk
Telephone: +45 41715000
Internet address: www.kfst.dk

VI.5. Date of dispatch of this notice

25/11/2022